

## DODATOK č. I312031T76501D01 K ZMLUVE O POSKYTNUTÍ NENÁVRATNÉHO FINANČNÉHO PRÍSPEVKU

číslo zmluvy: I312031T76501  
názov projektu: ERFOLG s.r.o. – podpora pracovných miest  
kód projektu ITMS2014+: 312031T765

uzavretý medzi

### Poskytovateľom nenávratného finančného príspevku (ďalej len „poskytovateľ“):

názov: Ministerstvo práce, sociálnych vecí a rodiny Slovenskej republiky  
sídlo: Špitálska 4-6, 816 43 Bratislava  
IČO: 00 681 156  
DIČ: 2020796338  
konajúci: Bc. Milan Krajniak, minister

v zastúpení

názov: Implementačná agentúra Ministerstva práce sociálnych vecí a rodiny SR  
sídlo: Špitálska 6, 814 55 Bratislava  
IČO: 30 854 687  
DIČ: 2021846299  
konajúci: Ing. Andrej Svitáč, generálny riaditeľ  
na základe splnomocnenia obsiahnutého v Zmluve o vykonávaní časti úloh riadiaceho orgánu  
sprostredkovateľským orgánom zo dňa 11.11.2015

a

### Prijímateľom:

názov: **ERFOLG s.r.o.**  
sídlo: Hlavná 686/114, Kráľovský Chlmec 077 01, SR  
zapísaný v: Obchodnom registri Okresného súdu Košice I, odd: Sro, vo vl. č.: 18247/V  
konajúci: Ing. Tomáš Tóth, štatutárny orgán  
Mgr. Lilla Balla Bukóová, štatutárny orgán  
IČO: 36 608 441  
DIČ: 2022195615

V súlade s čl. 6 Zmluvy o poskytnutí nenávratného finančného príspevku sa zmluvné strany dohodli, že Zmluva o poskytnutí nenávratného finančného príspevku sa mení nasledovne:



## I.

1. Príloha č. 2 Zmluvy o poskytnutí NFP - Predmet podpory NFP, sa nahrádza novou prílohou č. 2 Predmet podpory NFP.
2. Prijímateľ je oprávnený realizovať činnosti, aktivity, výdavky súvisiace so schválenou zmenou dňom: 11.05.2021.
3. Na zmeny uvedené v článku I tohto dodatku sa vzťahuje aj Metodický pokyn CKO č. 26, najmä časť 2.4, ktorá upravuje časový aspekt posudzovania zmien projektu a právne účinky zmeny.

## II.

1. Tento dodatok je neoddeliteľnou súčasťou Zmluvy o poskytnutí nenávratného finančného príspevku.
2. Tento dodatok je vyhotovený v 3 identických exemplároch, z ktorých 1 dostane prijímateľ a 2 poskytovateľ.
3. Tento dodatok nadobúda účinnosť podľa postupu uvedeného v článku 7, bode 7.1 Zmluvy o poskytnutí nenávratného finančného príspevku.

### Prílohy:

Príloha č.2 Predmet podpory NFP k Zmluve o NFP I312031T76501

Za poskytovateľa v zastúpení, v Bratislave, dňa:

Podpis: \_\_\_\_\_

Ing. Andrej Svitáč, generálny riaditeľ

Za prijímateľa v Kráľovskom Chlmci, dňa:

Podpis: \_\_\_\_\_

Ing. Tomáš Tóth, štatutárny orgán

Za prijímateľa v Kráľovskom Chlmci, dňa:

Podpis: \_\_\_\_\_

Mgr. Lilla Balla Bukóová, štatutárny orgán



# PREDMET PODPORY NFP

## Príloha č. 2 Zmluvy o poskytnutí NFP

### 1. Všeobecné informácie o projekte

<b>Názov projektu:</b>	ERFOLG s.r.o. - podpora pracovných miest.
<b>Kód projektu:</b>	312031T765
<b>Kód ŽoNFP:</b>	NFP312030T765
<b>Operačný program:</b>	312000 - Operačný program Ľudské zdroje
<b>Spolufinancovaný z:</b>	Európsky sociálny fond
<b>Prioritná os:</b>	312030 - 3. Zamestnanosť
<b>Konkrétny cieľ:</b>	312030011 - 3.1.1 Zvýšiť zamestnanosť, zamestnateľnosť a znížiť nezamestnanosť s osobitným dôrazom na dlhodobu nezamestnaných, nízko kvalifikovaných, starších a zdravotne postihnuté osoby
<b>Kategórie regiónov:</b>	LDR - menej rozvinuté regióny

#### Kategorizácia za Konkrétne ciele

<b>Konkrétny cieľ:</b>	312030011 - 3.1.1 Zvýšiť zamestnanosť, zamestnateľnosť a znížiť nezamestnanosť s osobitným dôrazom na dlhodobu nezamestnaných, nízko kvalifikovaných, starších a zdravotne postihnuté osoby
Oblasť intervencie:	102 - Prístup uchádzačov o zamestnanie a neaktívnych osôb k zamestnaniu vrátane dlhodobu nezamestnaných a osôb, ktoré sú vzdialené od trhu práce, a to aj prostredníctvom miestnych iniciatív v oblasti zamestnanosti a podpory mobility pracovnej sily
Hospodárska činnosť:	12 - Doprava a skladovanie

## 2. Financovanie projektu

<b>Forma financovania:</b>	Zálohové platby:	<b>IBAN</b>	<b>Banka</b>	<b>Platnosť od</b>	<b>Platnosť do</b>
		SK9111000000002945074454	Tatra banka, a.s.	26. 9. 2019	31. 12. 2023
	Refundácia:	<b>IBAN</b>	<b>Banka</b>	<b>Platnosť od</b>	<b>Platnosť do</b>
		SK3311000000002925736123	Tatra banka, a.s.	26. 9. 2019	31. 12. 2023

## 3.A Miesto realizácie projektu

P.č.	Štát	Región (NUTS II)	Vyšší územný celok (NUTS III)	Okres (NUTS IV)	Obec
1.	Slovensko	Východné Slovensko	Košický kraj	Michalovce	Michalovce

**Poznámka k miestu realizácie č. 1:** Miesto riadenia projektu: Továrenská 6, 071 01 Michalovce.

Cieľová skupina je z najmenej rozvinutého okresu Michalovce.

**Miesto realizácie projektu** - rozhodujúcim kritériom pri posúdení miesta realizácie projektu bolo - kde prebehne väčšina aktivít projektu a na ktorom mieste bude mať CS najväčší ošoh z očakávaných výsledkov projektu. Na základe toho žiadateľ určil ako miesto realizácie projektu svoje prevádzkové priestory Továrenská 6, 071 01 Michalovce.

**Miesto výkonu práce** všetkých 6 pozícií obsadzovaných osobami z CS, osoby vykonávajúcej vyhľadávanie a výber, dvoch mentorov a tútora je zhodné s miestom realizácie projektu.

**Realizácia projektu podporí okres, ktorý patrí do zoznamu najmenej rozvinutých okresov SR** ([https://www.upsvr.gov.sk/statistiky/zoznam-najmenej-rozvinutych-okresov.html?page\\_id=561733](https://www.upsvr.gov.sk/statistiky/zoznam-najmenej-rozvinutych-okresov.html?page_id=561733)).

## 3.B Miesto realizácie projektu mimo oprávneného územia OP

Nezaevidované

## 4. Popis cieľovej skupiny

**Cieľová skupina** (relevantné v prípade projektov spolufinancovaných z prostriedkov ESF)

1. uchádzači o zamestnanie
2. znevýhodnený uchádzač o zamestnanie

## 5. Aktivity projektu

<b>Celková dĺžka realizácie hlavných aktivít projektu</b> (v mesiacoch):	21
<b>Začiatok realizácie hlavných aktivít projektu</b> (začiatok realizácie prvej hlavnej aktivity):	12.2019
<b>Ukončenie realizácie hlavných aktivít projektu</b> (koniec realizácie poslednej hlavnej aktivity alebo viacerých aktivít, ak sa ich realizácia ukončuje v rovnaký čas):	8.2021

### 5.1 Aktivity projektu realizované v oprávnenom území OP

<b>Subjekt:</b>	ERFOLG S.R.O.	<b>Identifikátor (IČO):</b>	36608441
-----------------	---------------	-----------------------------	----------

#### Hlavné aktivity projektu

- 183T76500001 - Podpora uplatnenia UoZ a ZUoZ na trhu práce.

#### Podporné aktivity projektu

**Podporné aktivity:** Podporné aktivity

**Popis podporných aktivít:**

**Priradenie ku konkrétnemu cieľu:** 312030011 - 3.1.1 Zvýšiť zamestnanosť, zamestnateľnosť a znížiť nezamestnanosť s osobitným dôrazom na dlhodobo nezamestnaných, nízko kvalifikovaných, starších a zdravotne postihnuté osoby

### 5.2 Aktivity projektu realizované mimo oprávneného územia OP

Nezaevidované

## 6. Merateľné ukazovatele projektu

### 6.1 Príspevok aktivít k merateľným ukazovateľom projektu

<b>Kód:</b>	P0037	<b>Merná jednotka:</b>	počet
<b>Merateľný ukazovateľ:</b>	Dlhodobo nezamestnané osoby	<b>Čas plnenia:</b>	K - koniec realizácie projektu
		<b>Celková cieľová hodnota:</b>	0,0000
		<b>Typ závislosti ukazovateľa:</b>	Maximálna hodnota
<b>Subjekt:</b>	ERFOLG S.R.O.	<b>Identifikátor (IČO):</b>	36608441
<b>Konkrétny cieľ:</b>	312030011 - 3.1.1 Zvýšiť zamestnanosť, zamestnateľnosť a znížiť nezamestnanosť s osobitným dôrazom na dlhodobo nezamestnaných, nízko kvalifikovaných, starších a zdravotne postihnuté osoby		
<b>Typ aktivity:</b>	1831203001 - Podpora zamestnanosti a zamestnateľnosti UoZ zameraná na zlepšenie ich postavenia na trhu práce		
<b>Hlavné aktivity projektu:</b>	183T76500001 - Podpora uplatnenia UoZ a ZUoZ na trhu práce. <span style="float: right;"><b>Cieľová hodnota</b> 0</span>		
<b>Kód:</b>	P0097	<b>Merná jednotka:</b>	počet
<b>Merateľný ukazovateľ:</b>	Nezamestnané osoby vrátane dlhodobo nezamestnaných	<b>Čas plnenia:</b>	K - koniec realizácie projektu
		<b>Celková cieľová hodnota:</b>	6,0000
		<b>Typ závislosti ukazovateľa:</b>	Maximálna hodnota
<b>Subjekt:</b>	ERFOLG S.R.O.	<b>Identifikátor (IČO):</b>	36608441
<b>Konkrétny cieľ:</b>	312030011 - 3.1.1 Zvýšiť zamestnanosť, zamestnateľnosť a znížiť nezamestnanosť s osobitným dôrazom na dlhodobo nezamestnaných, nízko kvalifikovaných, starších a zdravotne postihnuté osoby		
<b>Typ aktivity:</b>	1831203001 - Podpora zamestnanosti a zamestnateľnosti UoZ zameraná na zlepšenie ich postavenia na trhu práce		
<b>Hlavné aktivity projektu:</b>	183T76500001 - Podpora uplatnenia UoZ a ZUoZ na trhu práce. <span style="float: right;"><b>Cieľová hodnota</b> 6</span>		
<b>Kód:</b>	P0107	<b>Merná jednotka:</b>	počet
<b>Merateľný ukazovateľ:</b>	Osoby so základným (ISCED 1) alebo nižším sekundárnym (ISCED 2) vzdelaním	<b>Čas plnenia:</b>	K - koniec realizácie projektu
		<b>Celková cieľová hodnota:</b>	0,0000
		<b>Typ závislosti ukazovateľa:</b>	Maximálna hodnota
<b>Subjekt:</b>	ERFOLG S.R.O.	<b>Identifikátor (IČO):</b>	36608441
<b>Konkrétny cieľ:</b>	312030011 - 3.1.1 Zvýšiť zamestnanosť, zamestnateľnosť a znížiť nezamestnanosť s osobitným dôrazom na dlhodobo nezamestnaných, nízko kvalifikovaných, starších a zdravotne postihnuté osoby		
<b>Typ aktivity:</b>	1831203001 - Podpora zamestnanosti a zamestnateľnosti UoZ zameraná na zlepšenie ich postavenia na trhu práce		
<b>Hlavné aktivity projektu:</b>	183T76500001 - Podpora uplatnenia UoZ a ZUoZ na trhu práce. <span style="float: right;"><b>Cieľová hodnota</b> 0</span>		

<b>Kód:</b>	P0109	<b>Merná jednotka:</b>	počet
<b>Merateľný ukazovateľ:</b>	Osoby vo veku nad 50 rokov	<b>Čas plnenia:</b>	K - koniec realizácie projektu
		<b>Celková cieľová hodnota:</b>	0,0000
		<b>Typ závislosti ukazovateľa:</b>	Maximálna hodnota
<b>Subjekt:</b>	ERFOLG S.R.O.	<b>Identifikátor (IČO):</b>	36608441
<b>Konkrétny cieľ:</b>	312030011 - 3.1.1 Zvýšiť zamestnanosť, zamestnateľnosť a znížiť nezamestnanosť s osobitným dôrazom na dlhodobu nezamestnaných, nízko kvalifikovaných, starších a zdravotne postihnuté osoby		
<b>Typ aktivity:</b>	1831203001 - Podpora zamestnanosti a zamestnateľnosti UoZ zameraná na zlepšenie ich postavenia na trhu práce		
<b>Hlavné aktivity projektu:</b>	183T76500001 - Podpora uplatnenia UoZ a ZUoZ na trhu práce.	<b>Cieľová hodnota</b>	0
<b>Kód:</b>	P0638	<b>Merná jednotka:</b>	počet
<b>Merateľný ukazovateľ:</b>	Účastníci, ktorí sú v čase odchodu zamestnaní, a to aj samostatne zárobkovo činní	<b>Čas plnenia:</b>	K - koniec realizácie projektu U - v rámci udržateľnosti projektu
		<b>Celková cieľová hodnota:</b>	6,0000
		<b>Typ závislosti ukazovateľa:</b>	Maximálna hodnota
<b>Subjekt:</b>	ERFOLG S.R.O.	<b>Identifikátor (IČO):</b>	36608441
<b>Konkrétny cieľ:</b>	312030011 - 3.1.1 Zvýšiť zamestnanosť, zamestnateľnosť a znížiť nezamestnanosť s osobitným dôrazom na dlhodobu nezamestnaných, nízko kvalifikovaných, starších a zdravotne postihnuté osoby		
<b>Typ aktivity:</b>	1831203001 - Podpora zamestnanosti a zamestnateľnosti UoZ zameraná na zlepšenie ich postavenia na trhu práce		
<b>Hlavné aktivity projektu:</b>	183T76500001 - Podpora uplatnenia UoZ a ZUoZ na trhu práce.	<b>Cieľová hodnota</b>	6

## 6.2 Prehľad merateľných ukazovateľov projektu

Kód	Názov	Merná jednotka	Celková cieľová hodnota	Príznak rizika	Relevancia k HP	Typ závislosti ukazovateľa
P0037	Dlhodobo nezamestnané osoby	počet	0,0000	Nie	PraN	Maximálna hodnota
P0097	Nezamestnané osoby vrátane dlhodobu nezamestnaných	počet	6,0000	Nie	PraN, UR	Maximálna hodnota
P0107	Osoby so základným (ISCED 1) alebo nižším sekundárnym (ISCED 2) vzdelaním	počet	0,0000	Nie	PraN	Maximálna hodnota
P0109	Osoby vo veku nad 50 rokov	počet	0,0000	Nie	PraN	Maximálna hodnota
P0638	Účastníci, ktorí sú v čase odchodu zamestnaní, a to aj samostatne zárobkovo činní	počet	6,0000	Nie	PraN, UR	Maximálna hodnota

## 7. Iné údaje na úrovni projektu

<b>Subjekt:</b>	ERFOLG S.R.O.	<b>Identifikátor (IČO):</b>	36608441
<b>Kód</b>	<b>Názov</b>	<b>Merná jednotka</b>	<b>Relevancia k HP</b>
D0249	Počet pracovníkov, pracovníčok refundovaných z projektu mimo technickej pomoci OP/OP TP	FTE	PraN
D0250	Počet pracovníkov, pracovníčok so zdravotným postihnutím refundovaných z projektu mimo technickej pomoci OP/OP TP	FTE	PraN
D0251	Počet pracovníkov, pracovníčok mladších ako 25 rokov veku refundovaných z projektu mimo technickej pomoci OP/OP TP	FTE	PraN
D0256	Počet pracovníkov, pracovníčok starších ako 54 rokov veku refundovaných z projektu mimo technickej pomoci OP/OP TP	FTE	PraN
D0257	Počet pracovníkov, pracovníčok patriacich k etnickej, národnostnej, rasovej menšine refundovaných z projektu mimo technickej pomoci OP/OP TP	FTE	PraN
D0261	Mzda mužov refundovaná z projektu (priemer)	EUR	PraN
D0262	Mzda mužov refundovaná z projektu (medián)	EUR	PraN
D0263	Mzda žien refundovaná z projektu (priemer)	EUR	PraN
D0264	Mzda žien refundovaná z projektu (medián)	EUR	PraN
D0266	Podiel žien na riadiacich pozíciách projektu	%	PraN
D0267	Podiel žien na iných ako riadiacich pozíciách projektu	%	PraN



## 8. Rozpočet projektu

### 8.1 Rozpočet prijímateľa

<b>Subjekt:</b>	ERFOLG S.R.O.	<b>Identifikátor (IČO):</b>	36608441
		<b>Výška oprávnených výdavkov:</b>	93 076,65 €

#### Priame výdavky

		<b>Celková výška oprávnených výdavkov</b>
<b>Konkrétny cieľ:</b>	312030011 - 3.1.1 Zvýšiť zamestnanosť, zamestnateľnosť a znížiť nezamestnanosť s osobitným dôrazom na dlhodobo nezamestnaných, nízko kvalifikovaných, starších a zdravotne postihnuté osoby	93 076,65 €
<b>Typ aktivity:</b>	1831203001 - Podpora zamestnanosti a zamestnateľnosti UoZ zameraná na zlepšenie ich postavenia na trhu práce	93 076,65 €
<b>Hlavné aktivity projektu:</b>	1. 183T76500001 - Podpora uplatnenia UoZ a ZUoZ na trhu práce.	93 076,65 €
		<b>Oprávnený výdavok</b>
<b>Skupina výdavku:</b>	1.1 - 521 - Mzdové výdavky	80 500,42 €
<b>Skupina výdavku:</b>	1.2 - 905 - Ostatné spôsoby paušálneho financovania	12 576,23 €

#### Nepriame výdavky

		<b>Celková výška oprávnených výdavkov</b>
<b>Konkrétny cieľ:</b>	312030011 - 3.1.1 Zvýšiť zamestnanosť, zamestnateľnosť a znížiť nezamestnanosť s osobitným dôrazom na dlhodobo nezamestnaných, nízko kvalifikovaných, starších a zdravotne postihnuté osoby	0,00 €
<b>Podporné aktivity:</b>	1. 312T765P0001 - Podporné aktivity	0,00 €
		<b>Oprávnený výdavok</b>
<b>Skupina výdavku:</b>	<i>nezaevidované</i>	

### 8.2 Rozpočty partnerov

*Nezaevidované*

### 8.3 Zazmluvnená výška NFP

<b>Celková výška oprávnených výdavkov:</b>	93 076,65 €
<b>Celková výška oprávnených výdavkov pre projekty generujúce príjem:</b>	
<b>Percento spolufinancovania zo zdrojov EÚ a ŠR:</b>	100,0000 %
<b>Maximálna výška nenávratného finančného príspevku:</b>	93 076,65 €
<b>Výška spolufinancovania z vlastných zdrojov prijímateľa:</b>	0,00 €